

IMPORTANTES MISES EN GARDE

Lorsqu'on utilise un appareil électrique, il faut toujours respecter certaines règles de sécurité fondamentales, notamment les suivantes.

- Lire toutes les directives.**
- Ne pas toucher aux surfaces chaudes. Utiliser les poignées et les boutons.
- Afin d'éviter les risques de secousses électriques, ne pas immerger le cordon, la fiche ni toute autre composante du gril.
- Exercer une étroite surveillance lorsqu'on utilise l'appareil près d'un enfant ou lorsque ce dernier s'en sert.
- Débrancher l'appareil lorsqu'on ne s'en sert pas et avant de le nettoyer. Le laisser refroidir avant d'y ajouter ou d'en retirer un accessoire, et de le nettoyer.
- Toujours surveiller l'appareil lorsqu'on s'en sert.
- Ne pas utiliser un appareil dont la fiche ou le cordon est abimé, qui présente un problème de fonctionnement, qui est tombé par terre ou qui est endommagé. Retourner le produit au centre de service de la région pour qu'il y soit examiné, réparé ou réglé électriquement ou mécaniquement. Ou composer le numéro sans frais approprié indiqué sur la page couverture du présent guide.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant présente des risques de blessures.
- Ne pas laisser pendre le cordon d'une table ou d'un comptoir, ni le laisser entrer en contact avec une surface chaude.
- Ne pas placer près ou sur une cuisinière au gaz ou à l'électricité chaude, ni dans un four réchauffé.
- Il ne faut pas utiliser de combustible comme des briquettes de charbon de bois avec cet appareil.
- Toujours se servir de l'appareil sur une surface sèche et plane.
- Toujours s'assurer que le plateau à graisse est en place avant d'utiliser l'appareil.

CONSERVER CES MESURES

Additional Recipe - English

BRATWURST WITH APPLES

1/3 cup apple juice

2 whole apples, cored and sliced into 1/4" (64cm) slices

1/4 cup packed brown sugar

1/4 cup apple juice

2 packages (16 oz./454 g each) cooked bratwurst

- Fill FlavorScenter™ Well with 1/3 cup apple juice.
- Preheat grill at high for 10 – 12 minutes.
- Place apple slices on grill surface. Combine brown sugar and 1/4 cup apple juice to make basting liquid. Brush over

- Déplacer avec une extrême prudence un appareil renfermant de l'huile chaude ou tout autre liquide chaud.
- Toujours brancher la fiche dans l'appareil avant de brancher le cordon d'alimentation dans la prise murale. Pour débrancher l'appareil, mettre toute commande hors tension puis retirer la fiche de la prise.
- Brancher l'appareil pour s'en servir. Pour le débrancher, saisir la fiche et la retirer de la prise. Ne pas tirer sur le cordon.
- Utiliser l'appareil seulement aux fins auxquelles il est prévu.
- Ne pas utiliser l'appareil lorsque l'air est vicié par des vapeurs explosives ou inflammables.
- Le présent appareil est conçu pour une utilisation domestique seulement et non, pour une utilisation commerciale ou industrielle. Toute autre utilisation en annule la garantie.

FICHE POLARISÉE

L'appareil est muni d'une fiche polarisée (une lame plus large que l'autre). Afin de réduire les risques de secousses électriques, ce genre de fiche n'entre que d'une façon dans une prise polarisée. Lorsqu'on ne peut insérer la fiche à fond dans la prise, il faut tenter de le faire après avoir inversé les lames de côté. Si la fiche n'entre toujours pas dans la prise, il faut communiquer avec un électricien certifié. **Il ne faut pas neutraliser ce dispositif de sécurité.**

VIS INDESSERRABLE

L'appareil est doté d'une vis indesserrable empêchant l'enlèvement du couvercle extérieur. Pour réduire les risques d'incendie ou de secousses électriques, **ne pas tenter de retirer le couvercle extérieur.** L'utilisateur ne peut pas remplacer les pièces de l'appareil. En confier la réparation **seulement** au personnel des centres de service autorisés.

CORDON

Afin d'éviter les surcharges, ne pas brancher d'autres appareils à forte consommation électrique sur le même circuit. La longueur du cordon de l'appareil a été choisie afin d'éviter les risques que présente un long cordon. Tout cordon de rallonge d'au moins 12,5 ampères, 120 volts, certifié par l'organisme *Underwriters Laboratories* (UL), peut servir au besoin. Lorsqu'on utilise un cordon de rallonge, s'assurer qu'on ne puisse le tirer ni trébucher dessus.

- apples. Turn apple slices frequently, brushing with apple juice mixture several times. Cook until browned and slightly soft, about 10 minutes.
- Remove apple slices and keep warm.
- Add bratwurst to grill. Cook on high for about 20 minutes, or until thoroughly heated. Turn frequently. Brush with apple juice mixture for the last 5 minutes of cooking.
- Cover bratwurst with warm apple slices and serve.

Makes: 8 servings.

Receta Adicional - Español

"BRATWURST" (SALCHICHAS) CON MANZANAS

1/3 de taza jugo de manzana

2 manzanas enteras, sin tallo en rebanadas de .64 cm (1/4")

1/4 de taza de azúcar morena

1/4 de taza de jugo de manzana

2 paquetes de salchichas ya cocinadas cada uno de (454 g/16 oz.)

- Llene el depósito para aroma y sabor Flavor Scenter™ con el jugo de manzana.
- Precaliente la parrilla de 10 - 12 minutos.
- Coloque las rebanadas de manzana sobre la parrilla. Combine el azúcar morena y 1/4 de taza del jugo de

- manzana como adobo. Pase con una brocha sobre las manzanas. Voltee las rebanadas de manzana con frecuencia, adobándolas varias veces. Cocínelas hasta quedar blandas por unos 10 minutos.
- Retire las rebanadas de manzana y manténgalas tibias.
- Coloque las salchichas sobre la parrilla. Cocínelas a una temperatura alta cerca de 20 minutos, o hasta estar bien calientes. Continúe adobándolas con la mezcla del jugo de manzana hasta los últimos 5 minutos de cocción.
- Cubra las salchichas con las rebanadas de manzana tibia y sirva.

Rinde para 8 porciones.

Recette Supplémentaire - Français

SAUCISSES BRATWURST AUX POMMES

1/3 l de jus de pommes

2 pommes entières, évidées et coupées en tranches de 0,64 cm (1/4 po)

1/4 l de cassonade tassée

1/4 l de jus de pommes

2 paquets de saucisses cuites (454 g/16 oz chacun)

- Remplir le rehausseur de saveur de jus de pommes.
- Réchauffer l'appareil au réglage élevé de 10 à 12 minutes.
- Déposer les tranches de pommes sur la grille. Mélanger la cassonade et 1/4 l de jus de pommes jusqu'à obtention

d'une sauce. Enduire les pommes de sauce. Tourner les pommes souvent en les enduisant de sauce de jus de pommes plusieurs fois. Cuire jusqu'à ce qu'elles soient dorées et légèrement tendres.

4. Retirer les tranches de pommes et les garder au chaud.

5. Ajouter les saucisses sur le gril. Cuire au réglage élevé pendant environ 20 minutes, ou jusqu'à ce qu'elles soient bien réchauffées. Tourner souvent. Enduire de sauce de jus de pommes pendant les 5 dernières minutes de la cuisson.

6. Couvrir les saucisses de tranches de pommes chaudes et servir.

Donne: 8 portions.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Cuando se usan aparatos electrónicos, siempre deben tomarse algunas precauciones básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

- Por favor lea todas las instrucciones.**
- No toque las superficies calientes, utilice las asas o las perillas.
- Con el fin de protegerse contra el riesgo de un choque eléctrico, no sumerja el cable, el enchufe ni los alambres en agua ni cualquier otro líquido.
- Se requiere la supervisión de un adulto cuando el aparato esté siendo usado cerca de o por un niño.
- Desconecte la unidad del tomacorriente antes de limpiarla y cuando no esté en uso. Permita que se enfríe antes de ponerle o quitarle partes y antes de limpiarla.
- No desatienda la unidad cuando esté en uso.
- No opere ningún aparato electrónico si el cable o el enchufe están dañados o si el aparato no funciona, se ha dejado caer o presenta cualquier daño. Devuelva el producto al centro de servicio autorizado más cercano a fin de que lo examinen, reparen o realicen cualquier ajuste electrónico o mecánico. Puede también llamar al número gratis correspondiente que aparece en la portada de este manual.
- No use aparato a la intemperie.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del producto puede ocasionar lesiones personales.
- No permita que el cable cuelgue del borde de la mesa o del mostrador o que entre en contacto con superficies calientes.
- No coloque sobre ni cerca de una hornilla de gas o eléctrica, ni cerca de un horno caliente.
- El combustible tal como el carbón de briquetas, no debe usarse con este aparato.
- Siempre use la unidad sobre superficies secas y niveladas.
- Tómese mucha precaución al mover la unidad de un lugar a otro cuando contenga líquidos o aceite caliente.

- Conecte siempre el contacto a la unidad primero, y después enchufe el cable a la toma de corriente. Para desconectar la unidad, gire cualquiera de los controles a la posición OFF (apagada), y retire el cable de la toma de corriente.
- Para usar, enchufe el cable a una toma de corriente. Para desconectar el cable, no tire de él; sujételo por el enchufe y desconéctelo.
- No use la unidad con otro fin más que para lo que ha sido diseñada.
- No opere en presencia de gases explosivos y/o inflamables.
- Esta unidad ha sido diseñada únicamente para uso doméstico, no para uso comercial ni industrial. El uso de esta unidad con cualquier otro fin anulará de inmediato la garantía del producto.

ENCHUFE POLARIZADO

Como medida de seguridad, este producto cuenta con un enchufe polarizado que únicamente se acomoda a una toma de corriente de tres contactos. **No trate de alterar esta medida de seguridad.** La conexión inapropiada del conductor de tierra puede resultar en el riesgo de un choque eléctrico. Por cualquier duda relacionada a la toma polarizada, acuda a un electricista calificado.

TORNILLO DE SEGURIDAD

Esta unidad está equipada con un tornillo de seguridad para evitar que se le remueva la cubierta exterior. Con el fin de reducir el riesgo de incendio, ochoque eléctrico, **no trate de retirar la cubierta exterior.** La unidad no contiene partes reparables por dentro. Cualquier reparación deberá ser efectuada **únicamente** por personal de servicio autorizado.

EL CABLE ELECTRICO

Para evitar una descarga del circuito, no opere ningún otro aparato de alto voltaje en el mismo circuito. El cable de esta unidad se ha seleccionado con el fin de evitar la posibilidad de que alguien se enrede o se tropiece en uno más largo. De ser necesaria una extensión, puede usarse una calificada para no menos de 12.5 amperes, 120 volts, y enlistada por UL (Underwriters Laboratories). Cuando use un cable de extensión, acomódelo de modo que nadie tire de él ni se tropiece.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

NEED HELP?

For service, repair, or any questions regarding your appliance, call the appropriate "800" number on the cover of this book. **Do NOT** return the product to the place of purchase. **Do NOT** mail the product back to the manufacturer nor bring it to a service center. You may also want to consult the website listed on the cover of this manual.

FULL ONE-YEAR WARRANTY

Aplica warrants this product against any defects that are due to faulty material or workmanship for a one-year period after the original date of consumer purchase. This warranty does not include damage to the product resulting from accident, misuse, or repairs performed by unauthorized personnel. If the product should become defective within the warranty period, or you have questions regarding warranty or service, call Consumer Assistance and Information toll free at: 1-800-231-9786.

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state or province to province.

¿NECESITA AYUDA?

¿A fin de obtener servicio, reparación o por cualquier duda o pregunta con respecto a la unidad, por favor llame al número "800" apropiado que aparece en la cubierta de este manual. **NO** envíe de vuelta el producto al fabricante ni lo lleve a un centro de servicio. Como opción puede también consultar la página de la red anotada en la cubierta de este manual.

UN AÑO COMPLETO DE GARANTIA

Aplica garantía este producto contra cualquier defecto originado por fallas en los materiales o en la mano de obra por un periodo de un año a partir de la fecha original de compra. Esta garantía no incluye daños al producto ocasionados por accidentes, mal uso, ni como resultado de reparaciones efectuadas por personal no autorizado. Si el producto resulta con defectos dentro del periodo de garantía, o si tiene usted preguntas relacionadas a la garantía o al servicio en sí, llame por favor al número gratis de información para asistencia al consumidor al: 1-800-231-9786.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted podría tener otros derechos que pueden variar de un estado o de una provincia a otra.

BESOIN D'AIDE?

Pour communiquer avec les services d'entretien ou de réparation, ou pour adresser toute question relative au produit, composer le numéro sans frais approprié indiqué sur la page couverture. **NE PAS** retourner le produit où il a été acheté. **NE PAS** poster le produit au fabricant ni le porter dans un centre de service. On peut également consulter le site web indiqué sur la page couverture.

GARANTIE COMPLÈTE DE UN AN

Aplica garantie le produit pour un an à compter de la date d'achat, contre tout vice de matière ou de fabrication. La garantie ne couvre pas les dommages causés par un accident, une mauvaise utilisation ou des réparations effectuées par des personnes non autorisées. Advenant le fonctionnement irrégulier du produit dans les délais prescrits, ou pour toute question relative à la garantie ou au service, communiquer sans frais avec le service à la clientèle au numéro suivant : 1 (800) 231-9786.

Les modalités de la présente garantie donnent des droits légaux spécifiques. L'utilisateur peut également se prévaloir d'autres droits selon l'état ou la province qu'il habite.

1500W	120V~	60Hz
--------------	--------------	-------------



Product may vary slightly from what is illustrated. El producto puede variar ligeramente del ilustrado. Le produit peut différer légèrement de celui illustré.

2001Z-9-39E/5F

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

- Read all instructions.**
- Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- To protect against a risk of electric shock, do not immerse cord, plug, or any other part of this grill in water or other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts and before cleaning.
- Do not leave the appliance unattended when in use.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or is dropped or damaged in any manner. Return the appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair, or electrical or mechanical adjustment. Or, call the appropriate toll-free number listed on the cover of this manual.
- Use only on properly grounded outlet.
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may cause injuries.
- Do not allow cord to touch hot surfaces or hang over the edge of table or counter.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven.
- Fuel, such as charcoal briquettes, is not to be used with this appliance.
- Always use the appliance on a dry, level surface.
- Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot oil or other hot liquids.

- Always attach plug to appliance first, then plug cord in the wall outlet. To disconnect, turn any control to “off”, then remove plug from wall outlet.

- To use, plug cord into electrical outlet. To disconnect, grasp plug and remove from outlet. Do not yank on cord.

- Do not use grill for other than intended use.
- Do not operate in the presence of explosive and/or flammable fumes.

- This appliance is intended for household use only, not for commercial or industrial use. Use for anything other than intended will void the warranty.

POLARIZED PLUG

This appliance has a polarized plug - one blade is wider than the other. To reduce the risk of electric shock, this plug will fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse it. If it still does not fit, contact a qualified electrician. **Do not attempt to defeat this safety feature by modifying the plug in any way.**

TAMPER -RESISTANT SCREW

This appliance is equipped with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

THE ELECTRICAL CORD

To avoid a circuit overload, do not operate another high wattage appliance on the same circuit. The cord length of this appliance has been selected to reduce the possibility of tangling or tripping over a longer cord. If additional cord length is needed, an extension cord rated not less than 12.5 amperes, 120 volts and with the Underwriters Laboratories listing, may be used. If using an extension, be sure to arrange it so that it cannot be pulled or tripped on.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

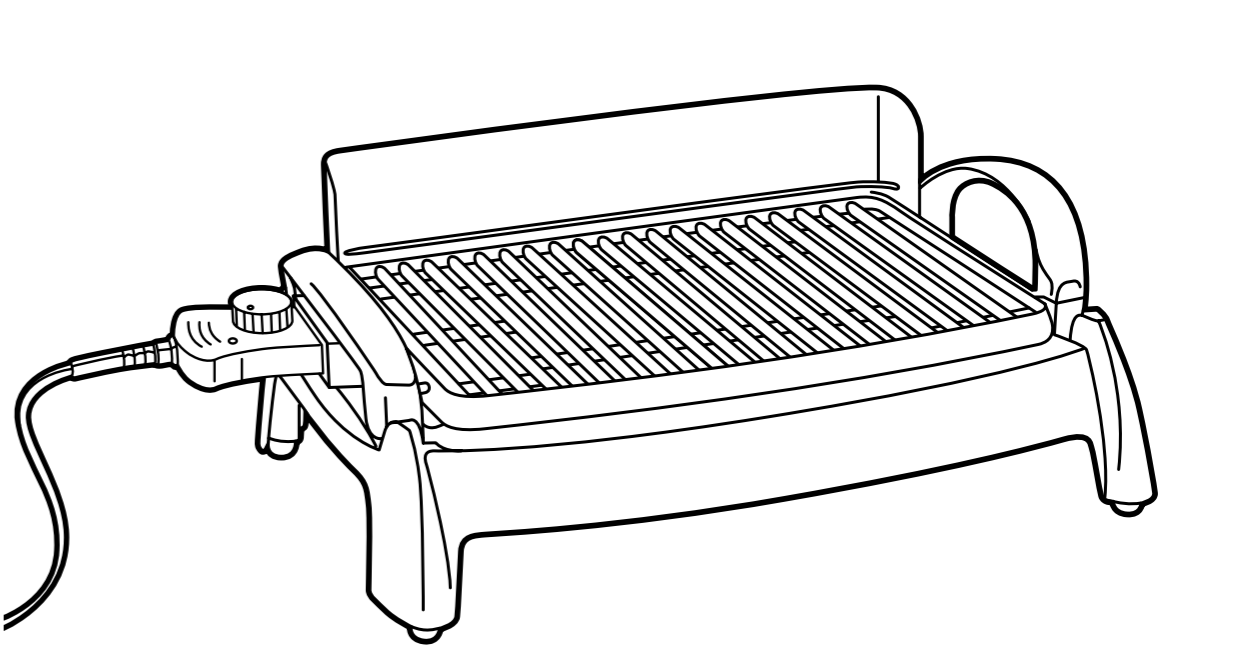
READ AND SAVE THIS USE AND CARE BOOK

POR FAVOR LEASE ESTE INSTRUCTIVO ANTES DE USAR EL PRODUCTO

CONSERVER CE GUIDE D'ENTRETIEN ET D'UTILISATION

 BLACK & DECKER®*

SizzleLean™ Plus Indoor/Outdoor Grill (English) Parrilla para uso interno/externo (Español) Gril pour l’intérieur/ou l’extérieur (Français)



U.S.A./CANADA 1-800-231-9786
MEXICO 01-800-714-2499
http://www.applicaconsumerproductsinc.com

Série IG150-IG160 Series

Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>